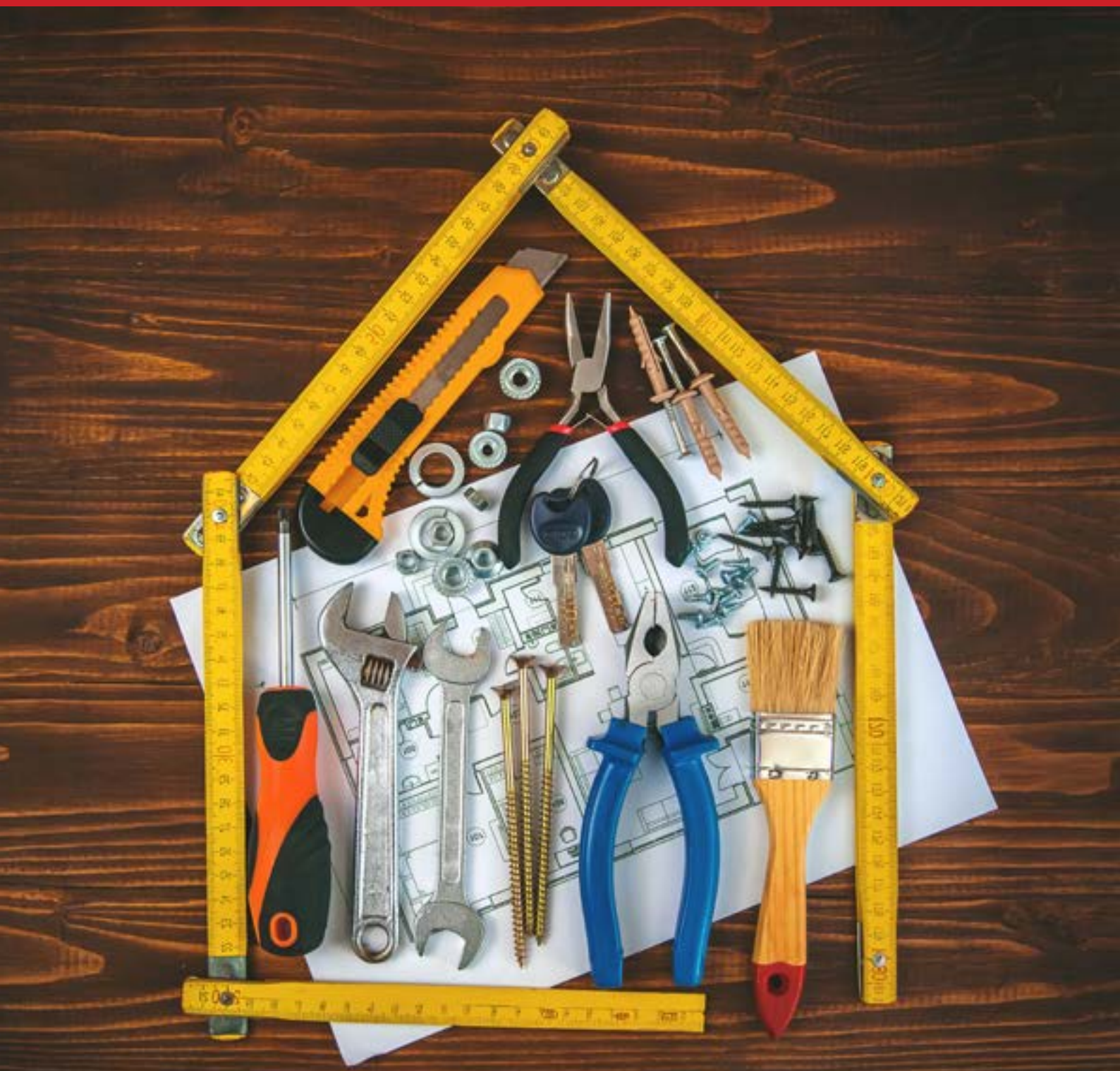
ružinovské
echo
www.ruzinovskeecho.sk
5/2025
mesačník mestskej časti Ružinov



NOVÝ STAVEBNÝ ZÁKON: MANUÁL

Vážení Ružinovčania, milí susedia,



najradšej mám Ružinov na jar. Keď je všetko sviežo zelené, stromy zasypané kvetmi, najmä tie ružovo rozkvitnuté okrasné čerešne, ktorých sme za posledné roky vysadili pomerne dosť. Prebudená príroda dodáva energiu aj nám, ľuďom.

Tej energie veru budeme v sezóne nadchádzajúcich prác potrebovať neúrekom. Moji kolegovia z Ružinovského podniku už niekoľko týždňov brázdia Ružinov na kosačkách, keďže teplé počasie s občasnými zrážkami pomáha tráve rásť rekordnou rýchlosťou. Okrem toho dosádzame naše záhony, vysievame nekosené kvetinové lúky.

Aj napriek neľahkej rozpočtovej situácii bude tento rok pre nás naozaj záťažovým testom - kolegovia majú rozbehnutých vyše 70 investičných aktivít v rôznych štádiách prípravy. Na Trnávke už intenzívne prebieha výstavba nového pavilónu základnej školy a v najbližších dňoch zverejníme aj súťaž na dodávateľa rekonštrukcie domu kultúry Bulharská. Na Pošni sme už rozbehli stavebné práce na rozširovanie parkovacích plôch v rámci zavádzania rezidentského parkovania - po dokončení sa s rovnakou robotou vrhneme na Ostredky, kde už spúšťame aj práce na revitalizácii priestoru okolo Kozmosu. Na Štrkovci chystáme zateplenie ďalšej škôlky na Haburskej 4. Na Nivách sa už púšťame do prerábky priestoru v projekte Zwirn, kde vznikne nová materská škola. A desiatky ďalších, väčších i menších projektov, sú v rôznych štádiách príprav po celom Ružinove.

Jarná únava je teda luxus, ktorý si nemôžeme dovoliť. A želám plno energie aj vám. Ono sa to nezdá, ale čas beží naozaj rýchlo. Tretina roka je už za nami a do Vianoc zostáva už len čosi viac ako 200 dní

Váš starosta



SLINTAČKA A KRÍVAČKA

RUŽINOVSKÍ HASIČI POMÁHALI NA ŠTÁTNYCH HRANICIACH

SLAK – štyri písmená, ktoré pozná asi každý nielen na Slovensku, ale aj v susedných štátoch. Vírusové ochorenie zasahuje celé farmy a štát do boja proti slintačke a krívačke nasadzuje aj hasičov. Už celé týždne slúžia na hraniciach aj tí ružinovskí.



Aj tak budem požiarnikom - hovorí sa v jednej rozprávke, ktorú poznajú azda všetky generácie. Tí starší však vedia, že ani zďaleka nejde o rozprávkové povolanie. Požiarnici, či hasiči - ako ich voláme, denne nasadzujú svoje životy, aby nám v nebezpečenstve zachránili životy a ochránili naše majetky.

Na pomoc ich teda voláme aj v čase, kedy sa stredná Európa borí so slintačkou a krívačkou. Farmári, u ktorých sa objavili infikované zvieratá, v rámci bezpečnostných opatrení prichádzajú o celé chovy hovädzieho dobytka, ošípaných, oviec a kôz. Choroba sa totiž šíri jednoducho - priamym kontaktom medzi zvieratami, kontaminovanými predmetmi aj vzduchom. Opatrenia vidíte aj na hraničných priechodoch. Niektoré sú uzatvorené, inde musia automobily absolvovať dezinfekciu. Na tie dohliadajú aj ružinovskí dobrovoľní hasiči, ktorí už celé roky dokazujú svoje nasadenie a profesionalitu.

Ministerstvo vnútra ich nasadilo do rozmiestnenia síl a prostriedkov. „Aj keď sme stále dobrovoľníci, chránime „prioritnejšie“ hranice. Na všetky priechody v okolí Bratislavy však dodávame vodu, na iné aj samotný personál,“ objasňuje veliteľ Nikolaj Gečevský. Práve voda je totiž dôležitou súčasťou dezinfekcie vozidiel, ktoré prechádzajú cez hraničné priechody. Tie musia - okrem iného - celými kolesami prejsť cez dezinfekčné bazény.

Ružinovskí hasiči slúžia na hraniciach nepretržite od 26. marca. V rotáciách je 15 dobrovoľných hasičov. Nie je to však ich jediná úloha. Popri tejto pomoci totiž chodia do zamestnania a starajú sa o svoje rodiny. Okrem dodávok vody na hraničné priechody v Bratislave zabezpečujú dohľad na troch priechodoch. „Pôsobíme na priechodoch Rusovce - Jarovce, na starom priechode v Rajke a na malom priechode Jarovce - Kittsee,“ dodáva veliteľ Nikolaj Gečevský. V behu a návale práce dodáva, že v pohotovosti sú stále, pripravení zasiahnuť kedykoľvek. Aktuálne sú na hraniciach podľa potreby, v závislosti od nariadenia.

KALENDÁR

7. máj	Poslanecké stredy 16:30 – 17:30 **Dávid Staruch** (Trnávka)	28. máj	Poslanecké stredy 16:30 – 17:30 **Matúš Méheš** (Pošeň)
14. máj	Poslanecké stredy 16:30 – 17:30 **Lucia Venczelová** (Nivy)	4. jún	Poslanecké stredy 16:30 – 17:30 **Michal Sebíň** (Prievoz)
21. máj	Poslanecké stredy 16:30 – 17:30 **Karolína Lupták Sigmundová** (Trávniky)	11. jún	Poslanecké stredy 16:30 – 17:30 **Marcela Kulifajová** (Štrkovec)

Stretnutia s poslancami sa konajú v priestoroch MÚ na Mierovej 21.

OSOBNOSŤ RUŽINOVA

POŠLITE NÁM SVOJE NOMINÁCIE

Koncom marca odovzdal starosta Martin Chren ocenenie Osobnosť Ružinova piatim výnimočným osobnostiam, ktoré celé desaťročia šíria dobré meno našej mestskej časti - Eleónore Vančíkovej Kapasnej, Viere Kováčovej, Ivanovi Janotkovi, Pavlovi Kuklovi a in memoriam bolo udelené aj hercovi Jurajovi Sarvašovi. Nominácie pre ďalší ročník môžete posielať do 31. júla 2025.



Prvá z ocenených, Eleonóra Vančíková Kapasná, je sólistka - speváčka ľudových piesní, hlasová pedagogička a zakladajúca členka folklórneho súboru Karpaty, kde pôsobí ako vedúca speváckej skupiny. Viera Kováčová pôsobila ako vedúca školského úradu a významne sa podieľala na rozvoji školstva v Ružinove. Ivan Janotka je medzinárodne akceptovaný expert v oblasti výskumu cementu, puzolánových prímesí a technológie betónu. Ďalší z ocenených je z oblasti športu, Pavol Kukla, ktorý sa v FC Ružinov venuje práci s mladými futbalistami. A napokon si mestská časť uctila zaslúžilého umelca, herca a pedagóga, Juraja Sarvaša.

Kritériá

Formulár pre nasledujúci ročník nájdete zverejnený na webovej stránke www.ruzinov.sk. Návrh na udelenie najvyššieho ocenenia mestskej časti môže predložiť ktokoľvek - jednotlivec, občianske združenie alebo inštitúcia. Udeľuje sa ľuďom, ktorí sú spätí s Ružinovom a ktorí sa osobitne významným spôsobom zaslúžili o rozvoj mestskej časti. V žiadnom prípade však nejde len o tváre známe z časopisov alebo televíznych obrazoviek. Denne stretávame množstvo ľudí, ktorí pomáhajú komunite, v ktorej žijú, a tí si rovnako zaslúžia naše uznanie, pretože môžu byť inšpiráciou pre naše každodenné životy.

Postup

Prihlasovací formulár na ocenenie „Osobnosť Ružinova“ stačí doručiť buď **poštou s označením „OCEŇOVANIE“** na adresu Miestny úrad Bratislava - Ružinov Mierová 21, 827 05 Bratislava, alebo elektronicky na mail **ocenovanie@ruzinov.sk** najneskôr **do nedele 31. júla 2025.** Všetky návrhy najskôr posúdi ružinovská komisia školstva, kultúry a športu, ktorá spomedzi nominácií vyberie kandidátov na udelenie ocenenia, navrhne ich starostovi, a ten potom zoznam navrhnutých osobností predloží na rokovanie miestneho zastupiteľstva.

RUŽINOVSKÁ PRÁVNA PORADŇA

SENIORI

LD LEGAL

JUDr. Lucia Krošláková a **Mgr. Dušan Krošlák** - advokáti
registrácia: **0948 759 488** (stredy 15:00 – 17:00)
konzultácie: prvý utorok v mesiaci



Dôležité: Právna poradňa poskytuje len prvotné posúdenie problému. Ďalšie zastupovanie (ak bude potrebné) si občan musí dohodnúť s právnikom podľa vlastného výberu, resp. (v prípade hmotnej núdze) v Centre právnej pomoci.

Advokátska kancelárie poskytuje mestskej časti svoje služby bez nároku na akýkoľvek honorár.

AKTUÁLNE

ČO SA ROBÍ (A ČO SA CHYSTÁ) V RUŽINOVE

Mierna zima a skorší príchod teplejších dní umožnili, že niektoré revitalizačné projekty, rekonštrukcie a menšie opravy sa mohli začať riešiť skôr, ako sa pôvodne plánovalo. Ponúkame vám prehľad toho, čo sa za posledné týždne v mestskej časti zrealizovalo, ale aj to, čo sa plánuje na najbližšie obdobie.



Pri prechádzkach po Ružinove ste si určite všimli, že niektoré lokality vyzerajú inak, než ste boli za posledné roky zvyknutí. Okrem väčších projektov, ako vynovené ihriská a športoviská, sa urobilo aj množstvo prác, ktoré na prvý pohľad nie sú také viditeľné, ako kosenie, maľovanie priechodov, či výmena piesku na detských ihriskách. Čo sa teda v poslednom čase spravilo?

Bezpečnejšie ulice

Začiatkom roka bolo v mestskej časti obnovené zvislé aj vodorovné dopravné značenie - boli zvýraznené priechody pre chodcov, cikcak čiary a vyhradené parkovacie miesta pre osoby so ZŤP. K bezpečnosti významne prispel aj nový vyvýšený priechod na ulici Ružová dolina, kde sú tri školy, ako aj pešia trasa na Jarabinkovej ulici. Na Mlynských luhoch boli obnovené spomaľovacie taniere a na Komárnickej pribudli dopravné stĺpiky, ktoré zabránia jazde áut po spoločnej trase pre chodcov a cyklistov.

Ihriská a športoviská

• **Budovateľská:** Detské ihrisko aj športovisko dostali úplne nový šat - nové hracie prvky ako trampolíny, hojdačky, vežová zostava, prevažovačky, lanové prvky, edukatívne panely, pieskoviská a lezecký prvok, lavičky, koše, solárne lampy, tieniace plachty, výsadba stromov, kríkov, okrasných tráv, bezpečné dopadové plochy, nová betónová dlažba. Vymenilo sa oplotenie, spravila povrchová úprava stĺpov oplotenia a boli osadené nové siete futbalových brán.

• **Haburská:** Nové oplotenie, športové vybavenie ako basketbalové koše a mini futbalové bránky, nový športový povrch ihriska, nový mobiliár.

• **Nezábudková:** Oddychová zóna s novými chodníkmi, pergolami, záhonmi a do-konca hojdacou sieťou ponúka miesto na relax pre všetky generácie.

• **Kupeckého:** Komplexná rekonštrukcia ihriska, športoviska aj okolia - nové hracie prvky, športová zóna, mobiliár a obnovená zeleň.

• **Futbalové bránky:** Na viacerých miestach v Ružinove boli osadené špeciálne futbalové bránky, v ktorých vedia deti hrať futbal posediačky a neujde im pri hraní lopta.

Veľkonočná výzdoba

Ružinov aj tento rok rozžiarila veľkonočná výzdoba. Veselé dekorácie, kraslice a tematické prvky ozdobili viaceré lokality a priniesli jarnú atmosféru do ulíc.

Čo všetko zvládla VPSR?

Zamestnanci Ružinovského podniku majú za sebou poriadny kus práce. Na 56 ihriskách vymenili piesok v približne 70 pieskoviskách, čo predstavuje viac než 1 000 ton(!). Nový piesok testovali v akreditovanom laboratóriu, aby spĺňal požadované vysoké hygienické nároky.

Počas jarného upratovania sa vyzbieralo viac ako 63 ton odpadu, z toho cez 26 ton dreva, ktoré sa triedilo a recyklovalo. Popri Ružinovskej ulici pribudlo 5 záhonov lúčnych kvetov a opravujú sa oplotenia na vybraných uliciach. Zároveň obnovili 20 priechodov pre chodcov, pričom hlavný dôraz sa kladie na obnovu dopravného značenie systému PAAS. VPSR ručne vyčistila už 433 ulíc a zametacie stroje prešli stovky kilometrov.

Plány na 2025

• **Narcisová - nová podoba vnútrobloku:** Vo vnútrobloku na Narcisovej sa plánuje rozsiahla rekonštrukcia spevnených plôch pre parkovanie, ktorá zahŕňa výmenu existujúcich povrchov za modernú dlažbu. Tento projekt sa zameriava na zlepšenie funkčnosti, estetiky a trvácnosti parkovacích miest. Okrem toho budú realizované sadovnícke úpravy, vrátane výsadby novej vzrastlej a nízkej zelene, trvalkových záhonov a zelených striech na kontajnerových stojiskách, čím sa doplní architektonický vzhľad vnútro-blokového priestoru.

Vybudujú sa aj oddychové zóny, ktoré budú slúžiť širokej verejnosti a budú vybavené pitnou fontánkou, interaktívnymi vodnými prvkami a hmlovými sprchami pre osvieženie počas letných dní. Nové chodníky a povrchy z vodopriepustných materiálov zabezpečia ekologické riešenie, ktoré prispeje k zlepšeniu mikroklímy. Cieľom týchto úprav je zvýšiť kvalitu života obyvateľov, zlepšiť dostupnosť parkovania a vytvoriť atraktívny verejný priestor.

• **Regulované parkovanie na Pošni:** Pokračujú prípravy na spustenie systému regulovaného parkovania.

• **Vlčie hrdlo:** Prednedávnom došlo k výmene zvislého dopravného značenia na sídlisku.

Lepšie športoviská

• **Športovisko Rožňavská:** Na mieste bývalého parkoviska Baumaxu vznikne multifunkčné športovisko s hokejbalovým a basketbalovým ihriskom, zónou na cvičenie a oddych.

• **Rekonštrukcia hokejbalového ihriska Páričkova:** Bude vymenený povrch, mantinely aj spevnené plochy.

• **Rekonštrukcia športoviska Ondrejovova:** Zrekonštruuje sa povrch, pribudnú nové mantinely, ochranné siete, basketbalové koše a nový mobiliár.

• **Rekonštrukcia ihrísk Kozmonautická a Gemerská:** Obe ihriská čaká kompletná obnova - nové hracie prvky, mobiliár, chodníky a revitalizácia zelene.

Termíny realizácie projektov v roku 2025 závisia od získania potrebných povolení a verejného obstarávania.


Ihrisko Budovateľská


Prvé kosenie


Výmena piesku


Oddychová zóna Nezábudková


Bezpečnejší prechod v Ružovej doline


Veľkonočná výzdoba


Ihrisko Haburská

ZBER NEBEZPEČNÉHO ODPADU V RUŽINOVE

sobota 10. mája 2025 | 10:00 - 12:00
parkovisko pred kúpaliskom Delfín (Ružová dolina)

Zber je určený **len pre fyzické osoby - nepodnikateľov** a týka sa domáceho odpadu v pôvodných obaloch. Medzi takéto látky patria najmä rozpúšťadlá, chemikálie, oleje a tuky, pesticídy, detergenty, farby, lepidlá, fotochemické látky.

Dôležité upozornenie: Všetky tekuté látky musia byť uzatvorené **v pevných a nepoškodených obaloch**. Maximálne množstvo odpadu je **5 kg na osobu**.

Okrem toho je možné odovzdať aj akumulátory a batérie, elektroodpad (napr. žiarivky, monitory, práčky, televízory - iba v nepoškodenom a nedemontovanom stave), spotrebiče a zariadenia obsahujúce chlórfluorované uhľovodíky (napr. chladničky, mrazničky) a ďalšie elektrospotrebiče a elektroniku: počítače, žehličky, mixéry, notebooky, mobilné telefóny, elektrické kolobežky, gombíkové batérie, e-cigarety a pod.

Zber zabezpečuje spoločnosť Odvoz a likvidácia odpadu a.s. (OLO) v spolupráci s mestskou časťou Bratislava-Ružinov.



MANUÁL

NOVÝ STAVEBNÝ ZÁKON: NAJČASTEJŠIE OTÁZKY

1. apríla 2025 vstúpil do platnosti nový zákon, ktorý prináša viaceré dôležité zmeny v oblasti stavebných povolení, elektronizácie procesov a riešenia nelegálnej výstavby. Prinášame vám prehľad zmien, ktoré sa týkajú predovšetkým drobných stavebníkov. Avšak pozor, dôležité je myslieť na to, že ani ohlasované zjednodušenia procesov neznamenajú, že pri malých projektoch nie je potrebné informovať stavebný úrad a môžete sa rovno pustiť do stavby.



Prinášame vám prehľad zmien, ktoré sa týkajú predovšetkým drobných stavebníkov. Avšak pozor, dôležité je myslieť na to, že ani ohlasované zjednodušenia procesov neznamenajú, že pri malých projektoch nie je potrebné informovať stavebný úrad a môžete sa rovno pustiť do stavby.

Debata o novom stavebnom zákone prebehla všetkým médiami. Tiež ste čítali články a príspevky na sociálnych sieťach o tom, ako vám na stavby do 50 m2 stačí ohláška? Ako si už niektorí ľudia plánujú postaviť malé domčeky? Alebo to, ako sa iní boja, čo všetko sa okolo nich zrazu bude bezbreho stavať. Až také jednoduché to ale nebude. Napriek tomu, čo sa v posledných týždňoch často píše, nie je pravda, že to, čo pocitovo považujeme za drobnú stavbu ide automaticky na ohlášku. Klasifikácia stavieb na drobné, jednoduché ,a vyhradené sa totiž nie vždy plne kryje ,s jednotlivými inštitútmi povoľovania.

Základný prehľad

Bez ohlásenia

• najjednoduchšie stavby bez vplyvu na okolie, ktoré nie sú budovami, nie sú na verejnom priestranstve, viac ako 2 m od hranice pozemku, obnoviteľné zdroje energie do 50kW, prípojky vo vnútri pozemku

Ohlásenie (30 dní)

• drobné stavby do 50 m^2 ako napr. garáže, kôlne, letné kuchyne, altánky, resp. do 25 m^2 a hĺbky 3 m^2 ako pivnice, bazény (netýka sa to stavieb na bývanie)
• drobné stavby na verejných priestranstvách (presne vymenované v zákone, §18 odst. 3 pís. a - i) menej ako 2 m od hranice pozemku, stavby, ktoré sa číslujú súpisným číslom, kultúrne pamiatky, alebo také, ktoré môžu ohroziť verejné záujmy - stavebník podá ohlášku. Stavebný úrad vydá do 30 dní overovaciu doložku a overí projekt. V prípade, že sa tak nestane, nstáva fikcia a stavebník môže stavať.

Stavebný zámer (jednoduché stavby)

• 30 dní bez ústneho pojednávania, 60 dní, ak sa koná obhliadka alebo pojednávanie, 90 dní pre vyhradené stavby
• táto fáza musí končiť rozhodnutím - ide o vážne verejné záujmy, ktoré nemôžu byť nahradené fikciou (zákon ale zavádza aj opatrenia proti nečinnosti - ak je stavebný úrad nečinný, Regionálny úrad rozhodne, kto bude konať namiesto neho

Overenie projektu

• spolu so zámerom alebo do 30 dní, ak je predkladaný následne

Súbor stavieb

• schvaľujú sa spoločne, nie samostatne - napr. hlavná stavba spolu s prístupovou cestou k nej - ten stavebný úrad, ktorý schvaľuje hlavnú stavbu, povoľuje všetky objekty (poznámka pre vysvetlenie - špeciálne stavebné úrady, ktoré tieto objekty pôvodne povoľovali, sa stávajú dotknutými orgánmi a vydávajú záväzné stanoviská, ktoré musí stavebný úrad pretaviť do podmienok pre povolenie stavby)

Čo je drobná stavba?

• **prízemné stavby** a zmontované výrobky pevne spojené so zemou do 50 m^2 a výškou 5 m
POZOR! Ak má táto budova slúžiť na bývanie, považuje sa za bytovú budovu, t.j. pre ňu platia pravidlá ako pre jednoduchú stavbu, nestačí ohlásenie, ale vyžaduje sa stavebný zámer!
• **podzemné stavby** s plochou do 25 m^2
• **stavby na lesných pozemkoch** do 50 m^2 a výškou 5 m
• **nabíjacie stanice** na elektromobily do 22 kW
• **zariadenia na výrobu elektriny**, tepla a chladu z obnoviteľných zdrojov do 100 kW
• **informačné konštrukcie** do 20 m^2

Stavebníci si zároveň s povoľovacími procesmi v zmysle stavebného zákona musia vysporiadať aj podmienky, ktoré vyplývajú z ďalších predpisov (napr. ak je potrebné povoliť výrub, absolvovať EIA) a zjednodušenie procesov neznamená, že ich môže ignorovať.

Ako postupovať?

Proces ohlasovania začína spracovaním podania, formulárov, projektu, dokladu o úhrade a ostatných príloh. Čo majú tieto obsahovať, uvádza vykonávacia vyhláška 60/2025 Úradu pre územné plánovanie a výstavbu.

Ak nie sú splnené všetky požiadavky, resp. ak predložený projekt nespĺňa kritériá na to, aby stačila ohláška, musí stavebník absolvovať správne konanie o stavebnom zámere.

Čo je stavebná úprava?

- oprava stavebnej konštrukcie stavby (nie jej zmena) - napr. fasáda, strecha, vnútorné stavebné úpravy bez zmeny parametrov stavby
- oprava/ výmena elektrického vedenia, telekomunikačnej siete, plyn, vodovod, kanalizácia (ak sa nemenia ich trasy)
- terénna úprava - ak sa menia odtokové pomery (nejde o vkladanie výrobkov
- úprava pozemku kvôli zmene spôsobu využitia - zakladanie vegetácie, osadenie zmontovaného výrobku, vybudovanie vjazdov, spevnených plôch do 40 m^2 a pod.

Čo je jednoduchá stavba?

- **bytové budovy** s najviac 3 bytmi, zastavanou plochou do 300 m^2, 2 nadzemné podlažia a podkrovie alebo ustúpené podlažie
  POZOR! Špecifikácia „do 300 m^2“ neznamená - od 50 do 300, ale ide o akúkoľvek stavbu aj do 50 m^2.
- **stavby na individuálnu rekreáciu** do 300 m^2, 1 nadzemné podlažie a podkrovie alebo ustúpené podlažie
- **zmontované výrobky** do 300 m^2, do výšky 6 m, ak sa majú užívať na bývanie alebo majú byť užívané verejnosťou
- **prízemné stavby** so zastavanou plochou do 300 m^2 a výškou do 15 m
- **oporné múry** do 3 m
- **podzemné stavby** do 300 m^2 a hĺbkou do 6 m
- **informačné konštrukcie** nad 20 m^2
- **nadzemné a podzemné** elektrické vedenia, plynové vedenia a vedenia EKS
- **nabíjacie stanice** pre elektromobily nad 22 kW
- **obnoviteľné zdroje** nad 100 kW
- **trafostanice**

Povoľovacie orgány

- **prvostupňový správny orgán** - obec - v našom prípade Stavebný úrad Bratislava - Ružinov, (resp. Regionálny úrad pre ÚPaV (projekty štátom podporovaného nájomného bývania, významné investície, terénna úprava - ťažba nevyhradených nerastov)
- **odvolací orgán** - Regionálny úrad pre ÚPaV, ktorý pôsobí pod Úradom pre ÚPaV
- **špeciálne stavebné úrady** ostávajú zachované

Ako získať záväzné stanovisko?

Získanie záväzného stanoviska bolo pred prijatím nového zákona krokom, ktorý trval najdlhšie a orgán, ktorý ho vydával nemal určené žiadne lehoty, dokedy sa musí vyjadriť. Teraz sú už počas prípravy stavby dotknuté orgány (hasiči, hygienici, ochrana životného prostredia, pamiatkari...) a právnické osoby (vodárne, elektrárne, telekomunikácie...) povinné podať žiadosti a so stavebníkom komunikovať, sú stanové lehoty (30 dní, 60 dní, ak ide o zložitý projekt) a je určená aj fikcia súhlasu, ak v určenom čase táto právnická osoba alebo dotknutý orgán nezareaguje.

V prípade, že by stavebník nepravdivo informoval o tom, že nedostal odpoveď (a argumentoval by fikciou súhlasu), znamenalo by to zdržanie celého procesu, nakoľko stavebný úrad si tento stav bude overovať.

Požiadavky dotknutých orgánov musia byť v predkladanom projekte zohľadnené. Ak s nimi stavebník nesúhlasí, do 15 dní od doručenia môže na nadriadený orgán podať námietku.

Čierne stavby

Keď sa hovorí o čiernych stavbách, väčšinou si predstavíme hotely, prístavby domov alebo podnikateľské projekty v lukratívnych lokalitách. Čiernou stavbou však môže byť aj múr, ktorým ste oddelili svoj pozemok od susedovho a podobne.

Zákon umožňuje preskúmať spôsobilosť na užívanie pre stavby postavené od 1. januára 1990 do 31. marca 2025 a takúto žiadosť môžete podať až do 31. marca 2029. Stavebný úrad nenariadi odstrániť takúto stavbu v prípade, že je možné jej dodatočné povolenie alebo preskúmanie spôsobilosti na užívanie (závisí to od toho, či je stavba rozostavaná, alebo dokončená a už aj užívaná).

Zmena správnych poplatkov

Nový zákon priniesol aj úpravu výšky správnych poplatkov. Presný rozpis nájdete na webovej stránke www.ruzinov.sk (stavebný úrad), alebo v zákone č. 145/1995.

ŠTÁTNY STAVEBNÝ DOHĽAD

Susedo robí veľké prerábky a máte obavy, že zasahuje do konštrukcie domu? Prevádzka pri vašom dome robí úpravy bez súhlasu ostatných vlastníkov? ***Podnety na vykonanie štátneho stavebného dohľadu už nerieši Stavebný úrad pre ÚPaV Bratislava, ale Regionálny úrad ako stavebný inšpektorát*** *(všetky informácie a kontakty nájdete na www.uupv.sk).*

Všetky nové podnety na výkon štátneho stavebného dohľadu vybavuje od 1. 4. 2025 len tento úrad.
V prípade, že chcete vedieť o novom stavebnom zákone viac, môžete si pozrieť jeho prezentáciu na youtube kanáli Ministerstva dopravy SR.

REKAPITULÁCIA: Čo sa môže týkať vašej stavby?

zámer podľa procesu povolenia	ohlásenie	rozhodnutie o zámere	overenie projektu	zhotovenie stavby		kolaudácia
				zhotoviteľom	svojpomocne (musí byť stavebný dozor)	
údržba stavby	x*		x*	x*		
drobné stavby	x		x		x**	
stavebné úpravy	x		x		x**	
jednoduché		x	x		x	x
ostatné		x	x	x		x
zmena stavby		x	x	x		x
odstránenie stavby		x	x	x		

** ak ide o kultúrnu pamiatku*

***dozor zabezpečuje kvalifikovaná osoba*

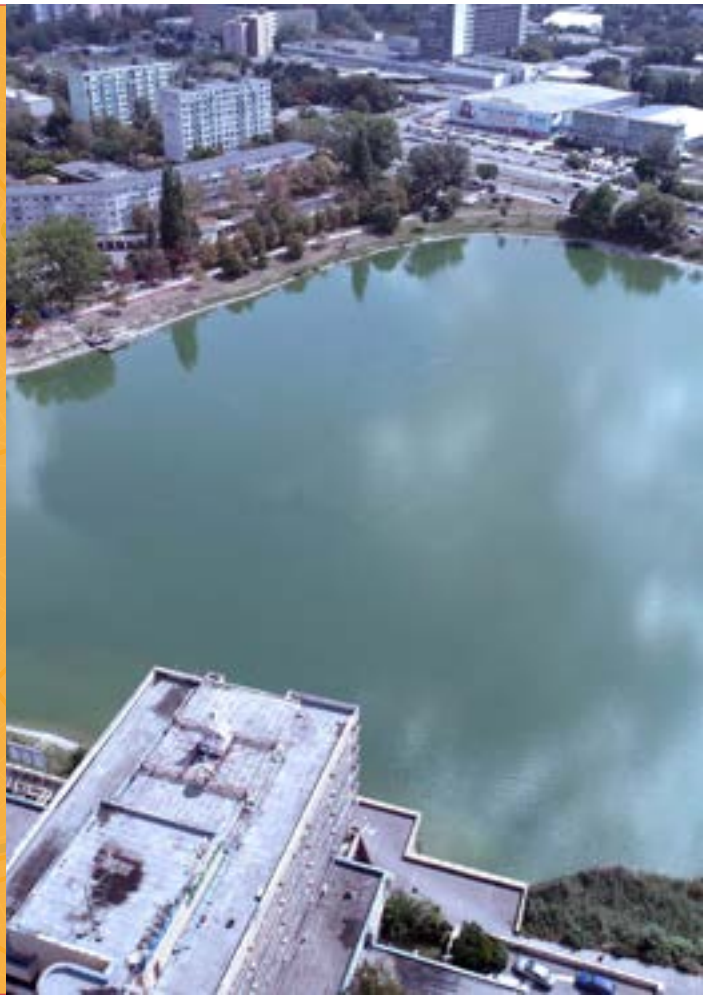
VEREJNÁ OBCHODNÁ SÚŤAŽ

ZMLUVA O PODNÁJOM POZEMKU

ŠTRKOVECKÉ JAZERO

parc. č. 15284/202

560 m²



Podmienky obchodnej verejne súťaže budú zverejnené na stránke www.ruzinov.sk a k nahliadnutiu alebo k poskytnutiu akýchkoľvek informácií budú k dispozícii na Miestnom úrade Mestskej časti Bratislava-Ružinov, Mgr. Jana Biharyová, tel.: 0904 927 090 (v čase úradných hodín); e-mail: jana.biharyova@ruzinov.sk.

VEREJNÁ OBCHODNÁ SÚŤAŽ

PREDAJ NEHNUTEĽNÉHO MAJETKU

GARÁŽ

(Mierová 167/A,B,C)

15,32 m²

spolu so spoluvlastníckym podielom na spoločných častiach a zariadeniach domu a na zastavanom pozemku
Minimálna a východisková kúpna cena **29 797,36 eur**.



Konkrétne podmienky obchodnej verejnej súťaže, vrátane termínov obhliadky nebytového priestoru priamo na mieste, budú zverejnené na webovej stránke www.ruzinov.sk.
V čase vyhlásenia, ako aj počas priebehu obchodnej verejnej súťaže, bude pre účel poskytnutia akýchkoľvek informácií k dispozícii p. Ing. Michaela Jakubiková alebo Mgr. Michaela Malinová, Miestny úrady Mestskej časti Bratislava-Ružinov, e-mail: bytove@ruzinov.sk; tel. č. 02/4828 4456 alebo 02/4828 4162 (v čase úradných hodín).

VEREJNÁ OBCHODNÁ SÚŤAŽ

BRATISLAVA - RUŽINOV

PRENÁJOM

Listová 4
nebytový priestor o výmere **94,41 m²**
nachádzajúci sa v suteréne objektu

Miletičova 41
nebytový priestor o výmere **31,60 m²**
nachádzajúci sa na prízemí bytového domu

Kvačalova 41
nebytový priestor o výmere **35,55 m²**
nachádzajúci sa na prízemí bytového domu

Kašmírska 21 a 23
nebytové priestory o výmere **109,78 m² a 49,90 m²**
nachádzajúce sa na prízemí bytového domu

Exnárova 4
nebytový priestor o výmere **64,04 m²**
nachádzajúci sa objekte hospodárskeho bloku

Nezábudkova 26 - 34
nebytový priestor o výmere **144,97 m²,**
32, 01 m² a 77,34 m²
nachádzajúci sa na prízemí bytového domu

Rumančeková 14
nebytový priestor o výmere **326,07 m²**
nachádzajúci sa objekte hospodárskeho bloku



Konkrétne podmienky obchodných verejných súťaží, vrátane termínov obhliadky nebytových priestorov priamo na mieste, budú zverejnené na webovej stránke www.ruzinov.sk.
V čase vyhlásenia, ako aj počas priebehu obchodnej verejnej súťaže, bude pre účel poskytnutia akýchkoľvek informácií k dispozícii p. Ing. Michaela Jakubiková alebo Mgr. Michaela Malinová, Miestny úrad Mestskej časti Bratislava-Ružinov, e-mail: bytove@ruzinov.sk; tel. č. 02/4828 4456 alebo 02/4828 4162 (v čase úradných hodín).

INZERCIA

RETRO RUN

24.5. 2025

www.retrorun.sk

BEH 5/10 KM
+ Detské behy

RETRO RUN


Vyber si aj ty
zmysluplnú prácu
BRATISLAVSKÝ KRAJ
STARÁM SA OD SRDCA,
INAK TO NEVIEM
Ružena,
zdravotná sestra
Centrum sociálnych
služieb MEREMA,
Modra
www.robimcomabavi.sk

Pomáhať nie je len práca, je to poslanie. Pridajte sa k zamestnancom sociálnych služieb



Bratislavský samosprávny kraj investuje do rozvoja sociálnych služieb viac než kedykoľvek predtým. Moderné zariadenia, ľudský prístup a nový koncept deinštitucionalizácie vytvárajú dôstojné podmienky pre život tých, ktorí potrebujú pomoc. Nová náborová kampaň **Robím, čo ma baví** ukazuje, že práca v sociálnych službách je nielen dôležitá, ale aj napĺňajúca.

„Podpora sociálnych služieb patrí medzi kľúčové priority Bratislavského samosprávneho kraja. Dôvod je jednoduchý – každému z nás sa môže stať, že jeho blízky, sused či priateľ už nezvláda bežné činnosti sám alebo potrebuje špeciálnu pomoc. Práve v takýchto momentoch zohrávajú sociálne služby nenahraditeľnú úlohu,“ vysvetľuje Juraj Droba. Umožňujú ľuďom dôstojne žiť, poskytujú starostlivosť, ktorú si sami zabezpečiť nevedia, a zároveň odľahčujú ich rodiny. Investície do sociálnej oblasti preto neznamenajú len podporu jednotlivcov – ide o posilňovanie súdržnosti celej spoločnosti. Keď sa postaráme o tých, ktorí pomoc potrebujú, vytvárame silnejšie a ľudskejšie spoločenstvo, v ktorom sa nik necíti opomenutý.



Bratislavský samosprávny kraj čelí rovnakej výzve ako väčšina verejných inštitúcií na Slovensku – nedostatku kvalifikovaného personálu v oblasti sociálnych služieb. Odpoveďou je nová náborová kampaň s výstižným názvom **Robím, čo ma baví**, ktorej cieľom je získať ľudí so srdcom na správnom mieste. Hľadajú sa nielen zdravotné sestry, praktické sestry, opatrovatelia či asistenti, ale aj kuchári, upratovačky, technickí pracovníci a mnohí ďalší. Bratislavský kraj však neponúka iba pracovné miesto – ponúka prácu, ktorá má hlboký zmysel.

„Snažíme sa ukázať to najlepšie, čo robíme, a presvedčiť ľudí – najmä tých, ktorí študujú sociálnu prácu, psychológiu či pedagogiku –, že aj toto môže byť pre nich kariérna cesta,“ objasňuje predseda BSK Juraj Droba. Kampaň zároveň búra mýty – napríklad ten, že práca v sociálnych službách je určená len pre ženy alebo len pre staršiu generáciu. V zariadeniach BSK dnes pracujú mladí ľudia priamo po škole aj muži v rôznych profesiách – od ošetrovateľov až po špecializovaných odborníkov. Kraj sa tak snaží osloviť každého, kto cíti potrebu



pomáhať druhým a zároveň hľadá stabilnú a napĺňajúcu prácu. *„Áno, je to práca, ktorú musíte robiť srdcom. Nevieme vám síce sľúbiť kráľovský plat, ale vieme vám sľúbiť príjemné pracovné prostredie, možnosť zostať doma na Slovensku a byť blízko svojej rodiny,“* dodáva Juraj Droba.

Bratislavský kraj navyše do zariadení neustále investuje – do obnovy budov, ich vybavenia, pomôcok aj personálnych podmienok. Pracovné prostredie je dôstojné, čisté a motivujúce. Tímy v zariadeniach fungujú ako dobré kolektívy, kde panuje podpora a ľudský prístup. V niektorých prípadoch je dokonca možné zabezpečiť aj ubytovanie. A čo je dôležité – ku každému klientovi sa pristupuje individuálne, nie ako k číslu na páse.

„Chceme, aby si ľudia povedali: tá kombinácia blízkosti pracoviska k svojmu domovu, dobrého kolektívu a dôstojného prostredia dáva zmysel. A vďaka tomu sa rozhodli pracovať pre nás,“ uzatvára predseda BSK Juraj Droba.

Vyber si aj ty zmysluplnú prácu

BRATISLAVSKÝ KRAJ





INZERCIA



KULTOVÉ MIESTA RUŽINOVA

DEŇ NA MILETIČKE... MIESTO, KDE TO ŽIJE

Asi nejestvuje Bratislavčan, ktorý by niekedy nenavštívil najväčšie a najznámejšie trhovisko v Bratislave (a vlastne aj na Slovensku). Pre Ružinovčanov je sobotná návšteva Miletičky rituálom, ktorý poznajú od detstva. Dá sa tu nájsť naozaj všetko – od zeleniny, ovocia, cez kvety, až po oblečenie či občerstvenie a väčšina kupujúcich tu už má svojich obľúbených trhovníkov, za ktorými prichádza celé roky, či desaťročia. Pretože atmosféra, to genius loci, je naozaj nenapodobiteľná.



Igor (vpravo) a Marcel predávajú na Miletičke už šestnásť rokov

Prvý písomný záznam o mieste, na ktorom sa nachádza Trhovisko Miletičova, pochádza ešte z roku 1884. V tom čase tu boli priestory na spracovanie mäsa, ktoré v roku 1924 prešli rekonštrukciou a vznikol tu nový moderný bitúnok. Okolo roku 1920 sa celá ulica pozdĺž bitúnka premenovala z Paarovej na Miletičovu. Meno dostala po srbskom právnikovi a novinárovi Svetozárovi Miletićovi.

História Trhoviska Miletičova, ako ho poznáme dnes, sa začala písať už v sedemdesiatych rokoch dvadsiateho storočia. Centrálne trhovisko, ktoré bolo od konca 19. storočia súčasťou Trnavského mýta, sa pred výstavbou Domu odborov presunulo v roku 1975 na miesto niekdajšieho bitúnka na Miletičovej. Vzniklo tu tak najväčšie otvorené a kryté trhovisko s rozlohou 2,2 hektára. Zo začiatku bolo toto miesto nielen trhoviskom, ale aj burzou. Okrem zeleniny, ovocia, kvetov a odevov sa tu predával rôzny ďalší tovar, ako napríklad aj živé zvieratá či ojazdené autá.

Pestrosť Miletičky

Veľkosťou sa trhovisko na Miletičovej od svojho vzniku nijako nezmenilo. Menila sa však dispozícia areálu (stánky a predajné miesta), a pôvodné budovy (vtedajšie haly bitúnka) a veža, prešli obnovou. Dnes je na trhovisku vyše stovky miest určených na predaj tovaru, či už za krytými pultmi, v stánkoch alebo miesta pre malých predajcov popri chodníku. Predaj ovocia, zeleniny, kvetov, domácich produktov (mäsové výrobky, mliečne výrobky, sterilizované a inak upravené produkty, pekárenské výrobky, hotové pochutiny ako langoše či placky) sú v správe spoločnosti Trhoviská Ružinov. Časť trhoviska a priľahlých budov je v správe súkromných majiteľov.

Počet predajcov sa mení každý deň. „Zmluvných predajcov ovocia a zeleniny máme momentálne osemnásť. Tí majú u nás nájomnú zmluvu buď na rok alebo na kratšie obdobie. Títo predajcovia majú pridelený svoj predajný pult. Najviac nájomcov (predajcov) je tých denných. Koľko ich v daný deň príde, záleží od ročného obdobia, dňa v týždni, ale aj od počasia. Medzi najsilnejšie dni na trhovisku patrí piatok a sobota," popisuje biorytmus Miletičky riaditeľ obchodného úseku spoločnosti Trhoviská Ružinov Richard Pittner.

Predávajú srdcom

Každý predajca má za sebou príbeh. A keď toho „svojho" poznáte, máte aj z nákupu úplne iný, lepší pocit.

Až osemdesiat percent produktov z vlastnej záhrady predáva aj Igor z Topoľníkov (okres Dunajská Streda). Ako živnostník zamestnal aj Marcela, ktorý predáva spolu s ním. Sú veselá „kopa", so stálymi či novými zákazníkmi sa srdečne porozprávajú, zavtipkujú. V ich stánku okrem dobrej nálady nájdete aj 20 - 25 druhov zeleniny, plus ďalšie produkty, ako napríklad domáce vajíčka a sezónne ovocie. „Najviac ide naša doma vypestovaná koreňová zelenina, paradajky, paprika, kapusta, vajíčka. No časť produktov, ktoré tu predávame, už musíme vykupovať aj od pestovateľov zo Žitného ostrova alebo z Maďarska. Bohužiaľ, môj otec je už starší a nevládze toľko robiť. Ale on sám tu predával dlhých tridsať rokov. Ja som už druhá generácia, predávam tu šestnásť rokov," dostal nás jedným dychom do obrazu Igor a to medzi obsluhovaním zákazníkov, ktorí sa pri jeho pulte pristavovali aj počas nášho rozhovoru. Na Trhovisku Miletičova predáva každý deň. Dokonca aj v zime. Prichádza už pred 6. hodinou ráno. „Z domu do Bratislavy to máme až 60 km. Ale neprekáža nám to. Najhoršie je to v lete. Kvôli uskladneniu. Máme síce chladiace boxy, ale aj tak je to v lete pre náš tovar najhoršie," objasňuje Igor.

V uličke s kvetmi sme sa v jednom zo stánkov stretli aj s pani Valikou. Tá od roku 1972 predávala ešte na Centrálnom trhovisku na Trnavskom mýte zeleninu, ovocie, kvety (črepníkové aj rezané), ktoré doma s manželom vypestovali. Dnes je „služobne" najstaršou predajkyňou na Trhovisku Miletičova. Po smrti manžela už v 32-áro-

vej záhrade nič nepestuje, a pokračovateľa v pestovaní ani v predaji nemá, a tak v stánku predáva kvety z dovozu. Každý deň a za každého počasia cestuje na trhovisko zo Šamorína. Zákazníkov má z celej Bratislavy. Za päťdesiattri rokov predaja na trhu k nej chodí už štvrtá generácia zákazníkov. Aj po tých dlhých rokoch, je Valika stále komunikatívna, veselá, ochotná.

Viac ako nákupy

Z Trhoviska Miletičova sa postupom času stáva aj komunitné miesto. Ľudia si rokmi zvykajú, že okrem nákupu domácich produktov, čerstvej zeleniny či ovocia, sa porozprávajú so známymi predajcami, stretnú tu, či už náhodne alebo plánovane, susedov, priateľov, kolegov, dajú si spolu kávu, vínko, najedia sa spolu. Okrem takto príjemne stráveného času, ponúka Miletička svojim návštevníkom v posledných rokoch ešte ďalšie bonusy. Konajú sa tu rôzne akcie, workshopy, súťaže, slávnosti... Napríklad Fašiangy s ukážkami zabíjačky a výrobou mäsových produktov, súťaž vo varení gulášu, Zbojnícke špeciality (syry, baranie klobásy, halušky) pripravené bačami zo salašu Zbojská, hudobné vystúpenia rôznych žánrov, koncerty, akcie pre deti, ochutnávka vín a rôzne iné tematické či sezónne podujatia.

V osemdesiatych a deväťdesiatych rokoch, keď ešte neboli nákupné centrá ako ich poznáme dnes, bol na Trhovisku Miletičova prebytok predajcov a predajné miesta sa museli kvôli veľkému záujmu dražiť. Napriek tomu, že trhovisko čaká toľko potrebná rekonštrukcia, má však svojho ducha, atmosféru, vône, chute, farby, ktoré nenájdete v žiadnom kamennom obchode. Okrem iného tu kúpite čerstvé domáce produkty priamo od pestovateľov, strávite príjemný čas s priateľmi alebo rodinou, občerstvíte sa, zabavíte sa. V doobedňajších hodinách tu nájdete takmer všetko.

Od apríla do septembra je Trhovisko Miletičova otvorené pondelok až piatok v čase od 6:00 do 20:00, v sobotu od 6:00 do 16:00. Stánky s predajom kvetov sú otvorené od pondelka do nedele od 6:00 do 20:00.





INZERCIA

FÉROVO S FEROM FABIÁNOM

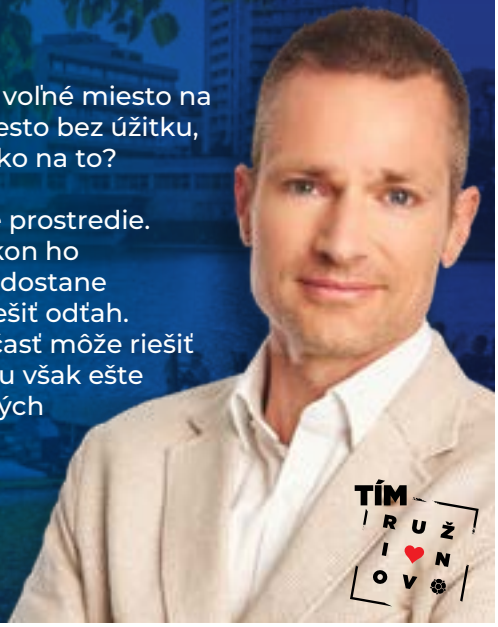
AKO ODSTRÁNIŤ VRAKY Z ULÍC?

Áut pribúda a parkovacie miesta už dávno nestačia. Keď hľadáme voľné miesto na zaparkovanie a vidíme ako dlhodobo odstavený "vrak" blokuje miesto bez úžitku, chytá sa nejedného z nás zlosť a chceme, aby zmizol čo najskôr. Ako na to?

V prvom rade musí mať neplatnú STK a EK alebo ohrozujú životné prostredie. Ak je to „len" špinavé auto, ktoré sa mesiace nepohlo z miesta, zákon ho nepovažuje za vrak. Ak sú STK a EK neplatné viac ako 6 mesiacov, dostane majiteľ výzvu na odstránenie (60 dní) a až potom sa môže začať riešiť odťah. To, ako rýchlo to bude, závisí od kapacity autovrakovísk. Mestská časť môže riešiť len tie vraky, ktoré sú na pozemkoch v jej správe. Okrem toho sú tu však ešte pozemky hlavného mesta, štátu, súkromné... Ak stojí na ružinovských pozemkoch, píšte na podnety@ruzinov.sk, a ak na pozemkoch hlavného mesta, tak na info@bratislava.sk!

S úctou,

Ing. František Fabián, MBA
váš poslanec za Štrkovec



SERVIS PRE OBČANOV

RUŽINOVSKÉ PREDZÁHRADKY V ROKU 2025

Žiadosti môžu posielať všetci, ktorí sa starajú o predzáhradku pri svojom dome - na nespevnených plochách na verejnom priestranstve. Väčšinou ide o priestor medzi bytovkou a chodníkom, v tesnej blízkosti jednotlivých vchodov do bytového domu. Keď sa dohodnete so susedmi, ako by ste si ju predstavovali, mestská časť vám pomôže.



Žiadateľom môže byť jednotlivec ako fyzická osoba, skupina obyvateľov, ktorí budú na predzáhradke spolupracovať, alebo správca bytového domu ako právnická osoba. Žiadosť môžete podať kedykoľvek v priebehu roka. Avšak dodanie rastlín je viazané len na obdobie výsadbovej sezóny od 15. marca do 15. októbra, na dostupnosti u dodávateľa a od aktuálnych poveternostných podmienok. Ak by ste mali záujem o výsadbu živého plota alebo ruží, je potrebné dohodnúť sa na presný termín, keďže tieto sa sadia na jar alebo na jeseň.

Na základe žiadosti mestská časť podporí predzáhradku pre jeden vchod bytového domu. V prípade, že by o tento druh príspevku mali záujem obyvatelia viacerých vchodov paneláku, môžu podať jednu spoločnú žiadosť, v ktorej však musia byť uvedené viaceré zodpovedné osoby. Dôležité je pripomenúť, že o takúto predzáhradku, sa minimálne počas nasledujúcich troch rokov, nebude starať mestská časť, ale iba obyvatelia daného domu. V prípade nejasností môžete kontaktovať odbor životného prostredia miestneho úradu.

Postup pri podávaní žiadosti

1. **Podať žiadosť** (dostupná na webe www.ruzinov.sk) písomne na adresu Odbor životného prostredia MÚ Bratislava - Ružinov, Mierová 21, Bratislava, resp. e-mailom na predzahradky@ruzinov.sk.

2. **Konzultácia o podrobnostiach projektu** s odborným zamestnancom odboru životného prostredia Miestneho úradu Bratislava - Ružinov.

3. **Výber konkrétnych rastlín** z katalógu (dostupný na webe www.ruzinov.sk), aj s možnosťou výberu substrátu, mulčovacej kôry.

4. **Objednávku** zabezpečí Mestská časť Bratislava - Ružinov.

5. **Materiál bude odovzdaný žiadateľovi** na základe bezodplatnej dobrovoľníckej dohody uzatvorenej na 3 roky.

6. **Žiadateľ zabezpečí výsadbu** a vyhotoví fotodokumentáciu, ktorú zašle odboru životného prostredia.

Viac informácií nájdete na našom webe www.ruzinov.sk.

INZERCIA



OČNÁ AMBULANCIA
PRE DETI A DOSPELÝCH

LamaLens
Očná ambulancia

- Poskytujeme komplexné vyšetrenie zraku v plnom rozsahu pre **DETI OD 0 ROKOV A DOSPELÝCH**
- **Náš cieľ:** Špecializovaná a dôsledná starostlivosť zameraná na deti už od narodenia - teda v kritickom čase, keď sa vyvíja zrak, aby nedošlo k nezvratným a nenapraviteľným zmenám.

Realizujeme vyšetrenie zraku a modernú diagnostiku u dospelých pacientov.

K najčastejším ochoreniam, ktoré vyšetrujeme u detí patrí tupozrakosť, škúlenie, okuliarové chyby, zápaly, zúžené slzné cesty, hemangiómy. U dospelých sú to najmä suché alebo unavené oči, dioptrické chyby, sivý zákal, alergie, bolesť očí.

Bližšie informácie, objednávanie: **www.lamalens.sk**, **www.navstevalekara.sk**
mail: **info@lamalens.sk**, 02/6026 4122 | Adresa: Líščie údolie 57, Karlova Ves (poliklinika)

STAROSTLIVOSŤ O ZELEŇ

KEDY JE MOŽNÉ VYRÚBAŤ STROM?

Výruby stromov patria medzi najčastejšie podnety občanov. Dôvody sú rôzne, či už je to kvôli plánovanej výstavbe, zdravotnému stavu stromu, ale aj napríklad aj preto, že plody, alebo vtáky, ktoré na ňom pobývajú, šoférovi znečisťujú auto. Za akých podmienok je teda možné strom vyrúbať?



Sociálne siete sú plné zaručených odpovedí na to, ako postupovať. Pred časom sa napríklad objavila fotka s popisom: „Tento veľký strom práve ničia orezávači... treba odstrániť hubu na kmeni pri zemi, aby prežil!!!“. Odpoveď prišla priamo v diskusii: Odstránením drevokaznej huby sa strom nevylieči. Bežné dreviny nie sú voči drevokazným hubám odolné, jedinou výnimkou je dub. Z jedného napadnutého stromu sa ochorenie môže šíriť ďalej.

Na území Ružinova sa nachádza približne 45-tisíc stromov, ktoré postupne prechádzajú dôkladnou pasportizáciou a tá zahŕňa aj dôsledné zmapovanie zdravotného stavu a nastavenie primeraného ošetrenia, resp. návrhu na výrub, v prípade, ak by už nebolo efektívne a strom by mohol ohrozovať zdravie a majetok ľudí. To je aj dôvod, prečo sa najčastejšie stromy odstraňujú. Napriek často opakovanému názoru totiž neplatí, že "zelený strom je zdravý strom" a podobne nebezpečné sú situácie, kedy koreňový systém nemá dostatok priestoru a strom primeranú stabilitu.

S výnimkou situácií, ktoré vyžadujú okamžitý zásah, však musí každému výrubu predchádzať výrubové konanie. Nerieši sa priamo na základe individuálnych žiadostí, postup presne vyplýva zo zákona. Samotné výruby sa vykonávajú v období vegetačného pokoja, od 1. októbra do konca februára, tj. v čase mimovegetačného obdobia. Vždy sa snažíme o čo najskoršiu náhradnú výsadbu, ak je to možné.

Viaceré podnety sa týkajú suchých stromov, ktoré sú orezané „na pahýľ“. Kvôli zmene legislatívy sa aj odstraňovanie celkom vyschnutých drevín musí riešiť cez výrubové konanie, čím sa čas predlžuje (ani samotné získanie rozhodnutia o súhlase na výrub dreviny totiž neznamená, že je možné odstrániť ho napríklad v auguste). Práve preto sa vykonáva orez tak, aby neboli ohrozené bezpečnosť, zdravie a majetok. Je to však dočasný stav, kým nie je ukončené výrubové konanie.

Aktuálne informácie o jednotlivých konaniach nájdete na webe www.ruzinov.sk.

INZERCIA

Vymeňte svoje staré bývanie za nové

Dá sa to aj bez peňazí a stresu

Pre koho je táto služba vhodná a komu môže pomôcť?
Často sa na nás obracajú klienti, ktorí by sa radi presťahovali zo svojho starého bytu, ktorý je náročný na údržbu, do nového, ale nevedia sa zorientovať na realitnom trhu. Mnoho ľudí si myslí, že moderné bývanie je cenovo nedostupné. Avšak nehnuteľnosť, v ktorej bývajú, má často vyššiu hodnotu, než byt, do ktorého by sa radi presťahovali.

Ako to celé prebieha?
Náš maklér vám nájde nový byt za cenu, ktorá bude nižšia ako cena pôvodnej nehnuteľnosti. Následne sa dohodneme na odkúpení súčasného bytu, aby mal náš klient financie na nový. Celý proces právne zastrešíme a postaráme sa aj o presťahovanie. Tak nehrozí riziko, že by naši klienti ostali bez strechy nad hlavou.

Aké výhody ponúka táto služba ?
Starší a väčší byt si vyžaduje častú údržbu a vysoké náklady. Nové byty sú efektívnejšie a môžu vám ušetriť desiatky až stovky eur. Po úspešnej výmene bývania často klientom ostanú ešte zvyšné financie z predaja. Mnohí si tiež želajú zmeniť lokalitu alebo sa presťahovať do komfortnejšieho bývania. S našou službou tieto problémy ľahko vyriešia.



Je to naozaj tak jednoduché?
Áno je. Po výbere nového bývania sa postaráme o všetko ostatné. Od právnych záležitostí až po presťahovanie. Naši klienti sa môžu tešiť na nový domov bez stresu a zbytočných obáv. Našou najvyššou prioritou sú naši klienti.

Ako dlho trvá celý proces výmeny?
Dĺžka spolupráce záleží od doby nájdenia novej nehnuteľnosti. Z praxe vieme, že celý proces trvá od 1 až do 3 mesiacov.

Aké náklady znáša klient?
Krása tejto služby spočíva v tom, že klient nám neplatí nič. Naše náklady pokryje opätovný predaj ich starej nehnuteľnosti.

Výmena bývania je zložitý proces. Veľa ľudí sa bojí o svoj majetok.
V našom tíme si zakladáme na tom, aby náš klient bol o všetkom včas informovaný a porozumel všetkým procesom. Koniec koncov sme tu práve preto, aby sme ľuďom pomáhali s otázkou bývania.

Na koho sa môžu záujemcovia o túto službu obrátiť?
V prípade, ak zvažujete výmenu bývania alebo sa potrebujete iba poradiť o možnostiach, kontaktujte nášho makléra.

Jakub Kozmon
+421 951 590 282
kozmon@rbmc.sk

Kupón na ocenenie nehnuteľnosti zadarmo

FESTIVAL DETSKEJ KNIHY

POĎTE AJ VY DO ROZPRÁVKY

Do Ružinovskej knižnice tento rok zavíta celoslovenský festival Dni detskej knihy. Tri májové dni budú patriť besedám s obľúbenými autormi, tvorivým dielňam, ale hlavne čítaniu.



Festival, ktorý každoročne putuje po rôznych mestách Slovenska, tento rok zavíta **15. - 17. mája** práve do našej mestskej časti. Pripravený je bohatý program pre deti aj dospelých - jeho motto je „Poďte s nami z rozprávky do rozprávky“. Tento rok totiž pripomína významné výročie - 220 rokov od narodenia rozprávkara Hansa Christiana Andersena. 42. ročník prinesie besedy s obľúbenými autormi, tvorivé dielne, čítania, divadelné predstavenia a mnoho ďalšieho.

Všetko sa bude odohrávať v priestoroch zrekonštruovanej Ružinovskej knižnice na Miletičovej a Bachovej ulici. Modernizované a estetické interiéry sú prispôsobené potrebám detských aj dospelých čitateľov. Svetlé, ale zároveň útulné priestory vytvárajú ideálne podmienky na čítanie, tvorenie aj spoločné zážitky.

„Veríme, že Dni detskej knihy inšpirujú deti aj rodičov k objavovaniu príbehov, ktoré rozvíjajú fantáziu a prinášajú radosť z čítania,“ hovorí riaditeľka Ružinovskej knižnice Eva Pindjaková.

Festival prinesie besedy s poprednými slovenskými spisovateľmi a ilustrátormi, medzi ktorými nebudú chýbať Daniel Hevier, Ondrej Sliacky, Braňo Jobus, Svetozár Košický či Ivan Popovič. Pripravené sú tiež odborné workshopy pre deti, rodičov a pedagógov, ako aj diskusia s tvorcami obľúbeného Rádia Junior. Atmosféru dotvorí aj divadelné predstavenie „A ako Andersen“. Na májovú rozprávkovú cestu plnú zážitkov sú pozvaní malí aj veľkí milovníci kníh.

Festival organizuje BIBIANA, medzinárodný dom umenia pre deti v spolupráci s Ružinovskou knižnicou, pod záštitou Slovenskej sekcie IBBY, medzinárodnej únie pre detskú knihu.

Viac informácií na www.kniznica-ruzinov.sk

INZERCIA











INZERCIA

SERVIS

PRÁVNA POMOC PRE UKRAJINCOV

Z vojnou zmietanej Ukrajiny utiekli státisíce ľudí, mnohí z nich našli druhý domov aj v našej mestskej časti. Otázok o tom, ako ďalej žiť, je však stále veľa. Pomôcť sa im snaží aj Liga za ľudské práva, ktorá im v rámci spolupráce s mestskou časťou poskytuje právnu pomoc.



Viac než tri roky od napadnutia Ukrajiny vyzerajú správy, ktoré ukazujú situáciu u nášho východného suseda, stále desivo. Tí, ktorí odišli, sa musia pasovať s otázkami o svojej budúcnosti. Častokrát na Ukrajine nechali najbližších príbuzných, opustili svoje príbytky. Ako ďalej? Nájsť odpovede a pomôcť sa im snaží aj Liga za ľudské práva, ktorá ľuďom z Ukrajiny poskytuje právnu pomoc priamo v našej mestskej časti. Za prvé štyri mesiace tohto roka zorganizovali poradňu šesťkrát, pričom so žiadosťou o pomoc prišlo 38 ľudí, z toho žien bolo 24, 14 mužov a bolo medzi nimi aj jedno dieťa.

Najčastejšie s nimi riešia otázky o dočasnom útočisku a prechodnom pobyte. Ako vybaviť doklady, aké majú práva a povinnosti. Teda prvý krok, ktorý je nutné urobiť, keď prichádzajú na Slovensko z vojnou zmietanej krajiny. Hneď na to prichádzajú na rad otázky týkajúce sa samotného každodenného života - práca, zamestnanie, zdravotná starostlivosť a oprávnenie cestovať v rámci, aj mimo, krajín Európskej únie.

Spomedzi 38 osôb, ktoré sa za 4 mesiace roka 2025 obrátili na špecializovanú právnu poradňu, 35 má na Slovensku dočasné útočisko, dve osoby chcú oň požiadať a jedna osoba má v našej krajine trvalý pobyt.

POMOC PRE SENIOROV

PRÁVNA PORADŇA OSLAVUJE 5 ROKOV

Prvýkrát sa dvere bezplatnej poradne pre seniorov otvorili koncom januára 2020 a odvtedy advokáti JUDr. Lucia Krošláková a Mgr. Dušan Krošlák z LD Legal poskytli právne rady viac ako štyrom stovkám ružinovských seniorov, pripravili niekoľko prednášok a takmer dva roky pripravovali aj poradňu v našom mesačníku.



Mesiac čo mesiac prichádzajú na ružinovský miestny úrad seniori, ktorí potrebujú poradiť v situáciách, s ktorými si buď sami nevedia poradiť alebo sa potrebujú ochrániť. Najčastejšími témami sú darovanie bytu a zriadenie vecného bremena, susedské vzťahy, pôžičky a veľkou témou sú aj rodinné vzťahy. Zaujímajú sa o to, aké povinnosti majú deti voči rodičom, ako sa o nich majú (podľa zákona) starať, ako spísať závet, ale aj to, ako môžu niekoho zo svojich najbližších vydediť.

„V našej poradni sa opakovane potvrdilo, že seniori sú terčom rôznych nekalých praktík, a to najmä z dôvodu, že často žijú sami a účelovo prejavený, resp. predstieraný záujem zo strany podvodníkov si vysvetľujú ako skutočný. Z vďaky za prejavený záujem alebo krátkodobú pomoc, seniori následne zvažujú darovanie bytu osobám, ktoré im sľubujú, že sa budú o nich starať a pomáhať im,“ hovorí advokátka Lucia Krošláková.

Práve preto odporúča všetkým seniorom, ktorí sa rozhodujú o darovaní alebo predaji bytu alebo inom úkone (napr. pôžičke), prípadne aj o udelení plnej moci na vybavovanie akýchkoľvek záležitostí, aby sa najskôr poradili s nestrannou osobou (ideálne s advokátom), ktorý im môže poradiť, či plánovaný úkon je pre nich bezpečný, resp. aké riziká sú s ním spojené. Cena za takéto poradenstvo je mnohonásobne nižšia ako náklady, ktoré je potom potrebné vynaložiť na domáhanie sa svojich práv na súde. Ak sú seniori v hmotnej núdzi, môžu sa objednať v našej právnej poradni.

Štatisticky 20-30 percent tém v poradni sa týka práve nakladania s majetkom (bytom, domom, pozemkami) počas života alebo pre prípad smrti. Seniori sa najčastejšie zaujímajú o možnosť darovať byt potomkom alebo tretím osobám, pričom často chcú, aby účinky darovania, ktoré urobia za života nastali až po ich smrti. *„Do roku 1950 bolo možné darovanie pre prípad smrti, ale v súčasnosti Občiansky zákonník považuje takýto úkon za neplatný. Preto sa seniori musia rozhodnúť medzi závetom alebo darovaním.“*

Často sa tiež opakuje otázka, či je darovanie bytu konečné. Zákon síce uvádza, že darca sa môže domáhať vrátenia daru, ale pokiaľ s tým obdarovaný nesúhlasí, je to komplikované a rozhodnúť o tom musí súd. Darca sa môže domáhať vrátenia daru, ak sa obdarovaný správa k nemu, alebo členom jeho rodiny tak, že tým hrubo porušuje dobré mravy. *„Pre úspešné domáhanie sa vrátenia daru od obdarovaného na súde je nevyhnutné, aby bol darca schopný relevantným spôsobom preukázať hrubé porušenie dobrých mravov, t.j. aby mal o tom-to konaní dostatočné dôkazy (napr. listinné dôkazy, sms správy, e-maily alebo výpovede svedkov). Preukazovanie hrubého porušenia dobrých mravov na súde býva častokrát veľký problém a domáhanie sa vrátenia daru môže stroskotať práve na nedostatku dôkazov alebo nepresvedčivých výpovediach svedkov, pričom kým súd právoplatne rozhodne, môže to trvať aj niekoľko rokov.“*

Príbehy o tom, ako seniori niekomu požičali peniaze a už nikdy ich nevideli, žiaľ, tiež dnes nie sú zriedkavé. *„Je veľmi dôležité, aby seniori nakladali so svojimi finančnými prostriedkami opatrne. Často sa stretávame s tým, že senior požičia peniaze v dobrej viere známemu a nemá o tom žiaden doklad. Je potom veľký problém domôcť sa vrátenia takejto pôžičky, ak neviete preukázať požičanie peňazí, výšku pôžičky a ani že išlo o pôžičku a nie napríklad o dar,“* hovorí L. Krošláková. Príkladom je situácia, kedy seniori chcú pomôcť niekomu a dajú mu peniaze na úhradu nejakého dlhu, napr. zaplatenie nedoplatku za byt správcovi bytového domu. *„Ak dlžník pripustí, že peniaze mu senior dal, tak zároveň tvrdí, že išlo o dar a nie o pôžičku. Dôkazné bremeno o existencii a výške pôžičky v súdnom spore nesie žalobca, a preto je potrebné, aby o pôžičke existoval písomný záznam s podpisom dlžníka, kde bude uvedená najmä výška pôžičky a termín do kedy má byť vrátená.“*

Všetky tieto prípady sú len špičkou ľadovca. Mnoho seniorov sa na právnikov ani políciu nikdy neobráti a často sa kvôli prílišnej dôverčivosti stanú obeťou rôznych podvodníkov, ale, žiaľ, aj chamtivosti vlastnej rodiny. Ak sa chcete podobnej chybe vyhnúť, obráťte sa na právnika. Ak si ho nemôžete dovoliť, poradia vám v našej právnej poradni. Všetky podrobnosti nájdete na s. 3.



JUDr. Lucia Krošláková



Mgr. Dušan Krošlák

PREDSTAVUJEME VÁM

RUŽINOVSKÍ POSLANCI: ČO STE O NICH NEVEDELI



Meno a priezvisko, titul
Mgr. et Mgr. Marek Machata

Rok narodenia
1983

Volebný obvod
Trnávka

Vzdelanie (najvyššie a prebiehajúce), univerzita/škola, špecializácia
Magisterské štúdium: psychológia a právo, dizertačná skúška: masmediálne štúdiá, aktuálne PhD. štúdium: politológia

Súčasný zamestnávateľ a pracovná pozícia
Vicestarosta Ružinova, mestský a župný poslanec.

Relevantné pracovné skúsenosti, pracovná pozícia
Mám 22 rokov skúseností s prácou v neziskovom sektore (združenia pomáhajúce zdravotne postihnutým a sociálne znevýhodneným), 8 rokov praxe vo verejnej správe (župný a mestský poslanec, ružinovský poslanec a vicestarosta, poradca a vedúci oddelenia v Starom Meste, krátke pôsobenie na MZ SR a ÚPSVaR) a 7 rokov práce ako poradenský psychológ a motivátor (manželská poradňa a paralympijský výbor).

Na čo ste tento rok využili svoju poslaneckú prioritu?
Na dokončenie detského ihriska Vietnamská a nového športoviska na ZŠ Vrútocká.

Vymenujte 5 vecí, ktoré máte radi:
Československé filmy, divadlo, hudbu - najmä rock a operu, cestoviny a steaky a svoju prácu. Tiež rodinu a priateľov, ale tých nepovažujem za veci.

Rozpočet mestskej časti má svoje limity. Predstavte si situáciu, že máte na stole tri projekty *(ako napr. oprava cesty, rozšírenie školy, alebo rekonštrukcia domova seniorov, vybudovanie parkovacieho domu na sídlisku, kde je obrovský problém s parkovaním)*, **ale peniaze máte len na jeden. Na základe čoho sa rozhodnete?**
Z ponúknutých možností by som sa rozhodol pre rozšírenie školy. Jednak preto, že počet žiakov ZŠ v Ružinove kontinuálne stúpa a bude stúpať. A tiež preto, že cesty sa opravujú každoročne, rekonštrukcia domova seniorov presiahne jeden rozpočtový rok a parkovací dom si vyžaduje externé financovanie a dlhú prípravu.

Ako viete, či sa rozhodujete správne?
Snažím sa robiť rozhodnutia na základe mojich vedomostí a skúseností. Samozrejme, dôležité rozhodnutia konzultujem s odborníkmi či kolegami.

Čo je podľa vás znakom, že politik dobre zastáva svoju funkciu?
Dobré fungovanie originálnych kompetencií mestskej časti, pekné rozvojové projekty a spokojnosť obyvateľov.



Meno a priezvisko, titul
Mgr. Maroš Mačuha, PhD.

Rok narodenia
1973

Volebný obvod
Ostredky

Vzdelanie (najvyššie a prebiehajúce), univerzita/škola, špecializácia
Historický ústav SAV, PhD., odbor: slovenské dejiny; Trnavská univerzita, Fakulta humanistiky, Katedra histórie, Mgr., odbor: slovenské dejiny

Súčasný zamestnávateľ a pracovná pozícia
Rosenheim s.r.o., konateľ, Skrášlime Slovensko, o.z. predseda

Relevantné pracovné skúsenosti, pracovná pozícia
- 2007 - 2010 Historický ústav Slovenskej akadémie vied v Bratislave, vedecký pracovník
- 2010 - 2017 Bratislavský okrášľovací spolok, výkonný riaditeľ
- 2010 - Rosenheim, s.r.o., konateľ - agentúrna činnosť, organizovanie podujatí, reklamná činnosť

Na čo ste tento rok využili svoju poslaneckú prioritu?
Zveľadenie detského ihriska na Sputnikovej ulici na Ostredkoch.

Vymenujte 5 vecí, ktoré máte radi:
kultúrne podujatia, cestovanie, kulinaristika, čas strávený s rodinou a v neposlednom rade aj zmysluplná práca

Rozpočet mestskej časti má svoje limity. Predstavte si situáciu, že máte na stole tri projekty *(ako napr. oprava cesty, rozšírenie školy, alebo rekonštrukcia domova seniorov, vybudovanie parkovacieho domu na sídlisku, kde je obrovský problém s parkovaním)*, **ale peniaze máte len na jeden. Na základe čoho sa rozhodnete?**
Pri rozhodovaní sa zameriavam na našu štvrť, čiže ak by bola vo výbere napr. téma opravy chodníka na Ostredkoch, tak by som presadzoval ju. Samozrejme, aj pre obyvateľov Ostredkov je dôležitý napr. aj Domov sociálnych služieb, vtedy by zavážil aj celoružinovský charakter.

Ako viete, či sa rozhodujete správne?
Dôležitá je odozva od obyvateľov, ktorí vás poznajú.

Čo je podľa vás znakom, že politik dobre zastáva svoju funkciu?
Predovšetkým, že obháji v ďalších voľbách svoju kandidatúru.



KRÍŽOVKA

Francois Mauriac: Milovať niekoho znamená byť jediný, čo vidí... (dokončenie v tajničke krížovky).

Francois Mauriac	oznámenie	slovný spor	ruská predložka	rakúska TV stanica	Pomôcky: kosmea, soman	zhotovovala tkaninu	majetky bez dlhov	kilotona (zn.)	meno Cruisa	ázijský štát	ktorý (hovor.)		biografia	starejší
štát v USA					odborník v taktike / štokholmský futb. klub							železničné staviteľstvo (skr.)		
1. časť tajničky												to, po anglicky / listnatý strom		
národné divadlo (skr.)			zn. talianskych áut / základná číslovka					čínska droga / vlhkomilný kríl			hlas žaby / otravné látky (skr.)			
obraz nahého tela				zárodok rastliny / bojový plyn					farebnosť (kniž.) / cestoval lietadlom					
červená planéta					zmenkový ručiteľ (práv.) / internet (hovor.)					ročné obdobie / jav, po česky				
Autor: *Miroslav Lisál*	záberom kosy oddeľuj	ión, po česky / myslené čiary				stromoradie / český súhlas					čuchový orgán / svet, po rusky			
záhradná ozdobná rastlina							tiež (kniž.) / obyvateľ Írska					polyvinyl (skr.) / ruský súhlas		
2. časť tajničky														
biblický vrch v Izraeli					obrábal pôdu pluhom					zväčšovanie sa, rozvoj				

RUŽINOVSKÉ ECHO 5/2025 • Dátum vydania 28. 4. 2025 • Mesačník mestskej časti Bratislava - Ružinov • Ročník XXXIII Vydáva TVR a RE s.r.o., Mierová 21, 827 05 Bratislava 212, IČO 35 728 213 • Príprava čísla: Mgr. Tatiana Tóthová, Ing. Adela Vavrušová, Mgr. Samuel Struss, PhDr. Dominika Sabová, Mgr. Ľudmila Ráceková, Mgr. Marek Sabo • ostatné foto: archív respondentov, Freepik • Redakcia: Mierová 21, 827 05 Bratislava, e-mail: echo@tvr.sk • Redakcia nezodpovedá za obsah a gramatickú úpravu inzerátov • www.ruzinovskeecho.sk • Náklad: 48 000 ks • Distribúcia zadarmo do schránok • Evid. č. 4093/10 • ISSN 1338-9408

Slovnaft



NAŠA CESTA MÁ SVOJ PRÍBEH

Píšeme ho spolu už šesť generácií.

HĽADÁME NOVÉ KOLEGYNE/ NOVÝCH KOLEGOV

Domov dôchodcov (Pažítková)

Opatrovateľ/ka klientov v domácnosti (viacero pracovných miest)

Viac informácií nájdete na www.ddpazitkova.sk (voľné pracovné miesta).

Ružinovský domov seniorov (Sklenárova)

- Opatrovateľ/ opatrovateľka
- Pomocný pracovník na zdravotnom úseku
- Sociálny pracovník/-čka
- Asistent sociálnej práce / inštruktor/-ka sociálnej rehabilitácie
- Kuchár/ka na 8 hod. denne

Viac informácií nájdete na www.rdssklenarova.sk (aktuality - kariéra).



JUBILANTI



Oslávenci z Ružinova vo veku 80, 85, 90 rokov a starší, príďte 15. mája 2025 o 10:00 do veľkej sály DK Ružinov. Mestská časť Bratislava-Ružinov pripravila pri príležitosti vášho životného jubilea slávnostné stretnutie.

Program: príhovor zástupcu mestskej časti Bratislava-Ružinov, prípitok, osobné blahoželanie, malý darček, občerstvenie, kultúrne vystúpenie.

Účasť je potrebné nahlásiť najneskôr do 7. 5. vyplnením prihlášky na tel. čísle 02/48 284 451, mailom: socialne@ruzinov.sk alebo osobne na miestnom úrade - kancelária prvého kontaktu (odbor sociálnych vecí).

SENIORI, TOTO JE PRE VÁS



12. máj 2025 - 14:00

TÉMATICKÁ VYCHÁDZKA
VYKRIČANÁ BRATISLAVA

Prehliadka s turistickým sprievodcom venovaná menej reprezentatívnej, ale o to zaujímavejšej tvári starej Bratislavy.
Prihlásenie do 5. 5. osobne v kancelárii prvého kontaktu MÚ.



14. máj 2025 - 16:00

CESTOVATEĽSKÝ VEČER
ANTARKTÍDA

CULTUS RUŽINOV (malá sála)
VSTUP JE VOĽNÝ



22. máj 2025 - 16:00

WORKSHOP
Maľovanie - kvetinová miska

CULTUS RUŽINOV (vestibul)
Prihlásenie do 15. 5. osobne v kancelárii prvého kontaktu MÚ, mailom: socialne@ruzinov.sk, tel.: 02/48 284 451.
Vybratí účastníci budú informovaní SMS-kou.



28. máj 2025 - 14:30

KONCERT
PETER ADAMOV

CULTUS RUŽINOV (malá sála)
VSTUP JE VOĽNÝ



29. máj 2025

VÝLET
MACOCHA - najväčšia priepasť v strednej Európe
BOSKOVICE, Juhomoravský kraj, CZ

Prihlásenie do 20.5. osobne v kancelárii prvého kontaktu MÚ.

Peter LIPA & band



organizátori:

CULTUS RUŽINOV

VSTUPENKY NA predpredaj.sk

4. MÁJ 2025
19:00 DK RUŽINOV
RUŽINOVSKÁ 28, BRATISLAVA

Detské divadielko

Zdravý bar

TANEČNÁ ŠKOLA LIFE IS PERFECT
POD VEDENÍM JOHNNYHO MEČOCHA

LATINOFIT A TANEČNÁ SKUPINA FAROLITOS

Hry pre všetkých

Animátori

STÁNOK KNIŽNICE Ružinov

Tvorivé dielne

AHOJ SUSED!

RUŽINOV

3. máj TRNÁVKA
Park Vietnamská

4. máj NIVY
Dulovo námestie

8. máj POŠEŇ
areál Bachova

10. máj PRIEVOZ
Csákyho záhradníctvo

11. máj OSTREDKY
Námestie Ostredky

17. máj ŠTRKOVEC
Štrkovecká Lodenica

18. máj VLČIE HRDLO
Ihrisko Vlčie hrdlo 23

24. máj TRÁVNIKY
Park A. Hlinku

31. máj NIVY
Trhovisko Miletičova
(9:00 – 12:00)

vždy 15:00 – 18:00

ORGANIZÁTORI:

CULTUS RUŽINOV

VSTUP ZADARMO

PARTNERI:

Farolitos

MILETIČKA

Life is PERFECT

LATINO FIT

KNIŽNICA Ružinov

www.cultusruzinov.sk